

Zeitschrift: Schweizer Ingenieur und Architekt
Herausgeber: Verlags-AG der akademischen technischen Vereine
Band: 105 (1987)
Heft: 35

Artikel: Gesamtenergiedurchlassgrad von Verglasungen
Autor: Sagelsdorff, Ralph / Bruggmann, Peter
DOI: <https://doi.org/10.5169/seals-76683>

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 24.01.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Gesamtenergiedurchlassgrad von Verglasungen

Von Ralph Sagelsdorff, Dübendorf, und Peter Bruggmann, Zürich

Der Sonnenenergiegewinn durch Glasflächen stellt einen wichtigen Beitrag bei der Ermittlung der Heiz- und Kühllast eines Gebäudes dar. Es müssen deshalb Kennwerte der Verglasung definiert werden, die einerseits einen Produktevergleich ermöglichen und andererseits als Grundwerte für die Berechnung eingesetzt werden können.

Der Gesamtenergiedurchlassgrad g nach DIN 67 507 erfüllt diese Anforderung. Seine Definition wird im folgenden vorgestellt. Die messtechnische und rechnerische Ermittlung des g -Wertes einer Verglasung wird anhand eines Fallbeispiels illustriert.

Problemstellung

Die durch Verglasungen in ein Gebäude eindringende Sonnenenergie ist ein wichtiger Anteil in der Energiebilanz. Sie liefert in der Heizperiode einen Gratisbeitrag zur Heizung, kann jedoch bei grosser Intensität zu Überhitzungsproblemen in den Räumen führen. Bei klimatisierten Gebäuden belastet sie die Klimaanlage.

Der Planer wie der Ingenieur müssen deshalb über Kennwerte der Verglasungen verfügen, damit sie einerseits die verschiedenen Produkte auf dem Markt vergleichen und andererseits Grundwerte in ihren Berechnungen einsetzen können.

Als massgebender (jedoch nicht alleiniger) Kennwert für eine solche Beurteilung gilt der Gesamtenergiedurchlassgrad (g -Wert). In der Literatur wird dieser oft unterschiedlich definiert und angewendet. Es existieren entsprechend unterschiedliche Prüfmethoden.

Im folgenden wird die Bestimmung des g -Wertes im Labor nach DIN 67 507 vorgestellt und ein Beispiel gegeben. Dieser Wert fand auch Eingang in den Entwurf für die neue SIA-Norm 180 Wärmeschutz im Hochbau.

Für die praktische Anwendung müssen aber die gegenüber diesem Normversuch anderen wirklichen Verhältnisse berücksichtigt werden.

Normversuch

- Normiertes Sonnenspektrum
- Normierte Wärmeübergangsverhältnisse
- Senkrechter Einfallswinkel
- Direkte Strahlung
- Keine äussere Beschattung

Wirklichkeit

- Wirkliches Sonnenspektrum
- Wirkliche Wärmeübergangsverhältnisse
- Unterschiedliche Einfallswinkel
- Direkte und diffuse Strahlung
- Äussere Beschattung vorhanden

Diese Unterschiede können je nach den Genauigkeitsanforderungen in der Anwendung durch geschätzte Korrekturfaktoren (vgl. z. B. Entwurf SIA V 380/1 Energie im Hochbau) oder durch objektspezifische Berechnungen berücksichtigt werden.

Erläuterungen zum g -Wert

Der Gesamtenergiedurchlassgrad g ist wie folgt definiert (die Symbole ent-

sprechen der DIN 67 507 und wurden auch in SIA 180 übernommen):

«Der Gesamtenergiedurchlassgrad g ist die Summe des Strahlungstransmissionsgrades τ_e und des sekundären Wärmeabgabegrades q_i (Konvektion und Strahlung) der Verglasung nach innen, bezogen auf die aussen einfallende Sonnenstrahlung» (Bild 1).

Der g -Wert einer Verglasung ist nun nicht eine feste Grösse, sondern hängt von einer Reihe von Einflussgrössen ab. Solche sind:

Art der Strahlungsquelle

Die auf eine Fassadenebene eingeschaltete Globalstrahlung I setzt sich zusammen aus den Anteilen I_{dir} Direkstrahlung und I_{diff} Diffusstrahlung (Himmelstrahlung und Reflexionsstrahlung aus der Umgebung).

Spektrum der Strahlungsquelle

Die Transmissions-, Reflexions- und Absorptionseigenschaften einer Verglasung sind abhängig von der Wellenlänge der einfallenden Strahlung.

So beruht die Wirkung der Spezialgläser (Wärmeschutz- oder Sonnenschutzgläser) gerade auf der selektiven Veränderung dieser Werte.

Die Bestimmung der Strahlungskenngrössen erfolgt nun durch eine Gewichtung mit dem gemäss CIE genormten Sonnenspektrum (Bild 2):

Einfallswinkel der Strahlung

Die Transmissions- und Reflexionseigenschaften einer Verglasung sind weiter abhängig vom Einfallswinkel der einfallenden Strahlung, die Absorptionseigenschaften sind hingegen beinahe konstant (Bild 3).

Bild 1. Strahlungsdurchgang für eine Glasscheibe

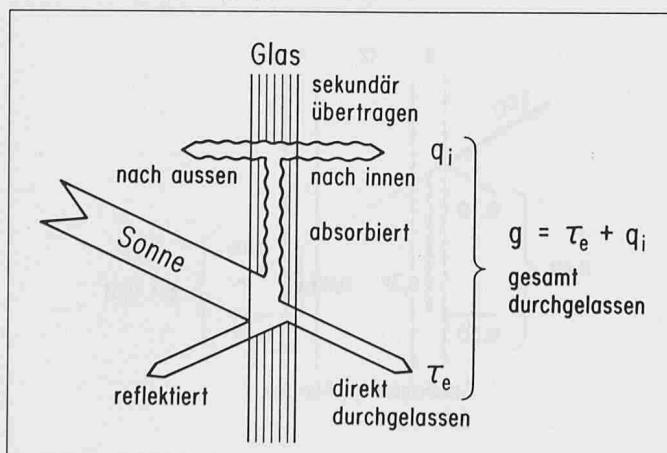
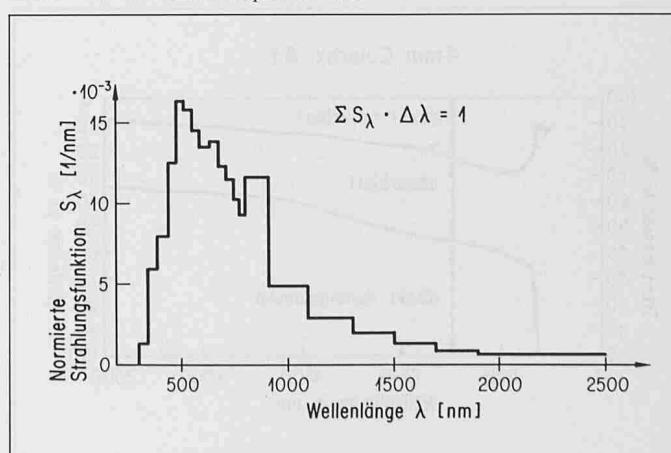


Bild 2. Normiertes Sonnenspektrum CIE



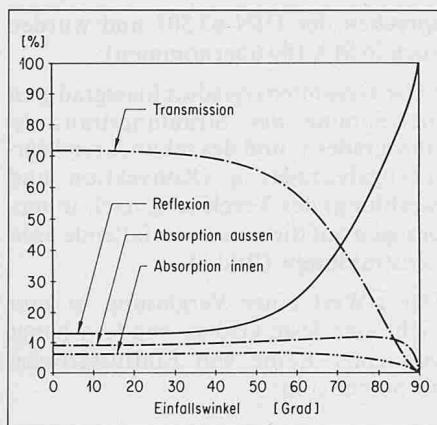


Bild 3. Einfluss des Einfallwinkels auf den Strahlungsdurchgang einer 2-fach-Verglasung (Klarglas)

Wärmeübergangsbedingungen an den Verglasungsoberflächen

Für den sekundären Wärmeabgabegrad q_i spielen neben den Absorptionseigenschaften der einzelnen Gläser auch die Wärmedurchgangs- und Wärmeübergangswiderstände nach aussen und innen eine Rolle. Angaben bezüglich der vorhandenen thermischen Randbedingungen sind deshalb unbedingt erforderlich. Für einen direkten Produktevergleich sind *normierte* Randbedingungen notwendig. Eine eventuelle Verwendung solcher normierter g -Werte für bauphysikalische Berechnungen (passive Sonnenenergienutzung, Kühllastbetrachtungen usw.) muss aber mit der notwendigen Sorgfalt erfolgen. Je nach Problemstellung und Genauigkeitsanforderungen müssen die veränderten Randbedingungen gebührend berücksichtigt werden.

Normierung gemäss DIN 67 507

Die Strahlungskenngrössen einer Verglasung bezüglich Lichttransmission

Verglasungstyp	k-Wert (W/m ² K)	τ (%)	τ_e (%)	ρ_e (%)	α_{e1} (%)	α_{e2} (%)	g (%)	q_i (%)
Floatglas IV (4 / 12 / 4 mm) (4 / 12 / 4 mm)	3,0*	81	71	14	9	6	76	5
Infrastop auresin (5 / 12 / 5 mm) (5 / 12 / 5 mm)	1,4*	39	20	32	47	1	24	4
Calorex A1 (4 / 12 / 4 mm) (6 / 12 / 6 mm)	3,0*	38	39	24	34	4	46	7
Heglas 11023 (4 / 15 / 4 mm) (4 / 15 / 4 mm)	1,3*	78	50	21	10	19	67	17
Comfort (4 / 15 / 4 mm) (4 / 15 / 4 mm)	1,6*	68	47	16	9	27	70	23
Stopsol bronce (6 / 15 / 6 mm) (6 / 15 / 6 mm)	3,0*	23	29	22	46	3	37	8
Soltran argent (4 / 12 / 4 mm)	1,5*	52	39	17	41	3	44	5

Tabelle 1. Vergleich von Kennwerten von einigen, in der Schweiz üblichen Spezialgläsern mit den Herstellerangaben

Strahlungskenngrössen nach DIN 67 507

* Herstellerangaben	α_{e2} Strahlungsabsorptionsgrad der Innen-scheibe
τ Lichttransmissionsgrad	g Gesamtenergiedurchlassgrad
τ_e Strahlungstransmissionsgrad	q_i sekundär nach innen abgegebener Anteil
ρ_e Strahlungsreflexionsgrad	
α_{e1} Strahlungsabsorptionsgrad der Aussen-scheibe	

Bild 4. Spektrale Eigenschaften für eine 4 mm dicke Calorex A 1-Scheibe

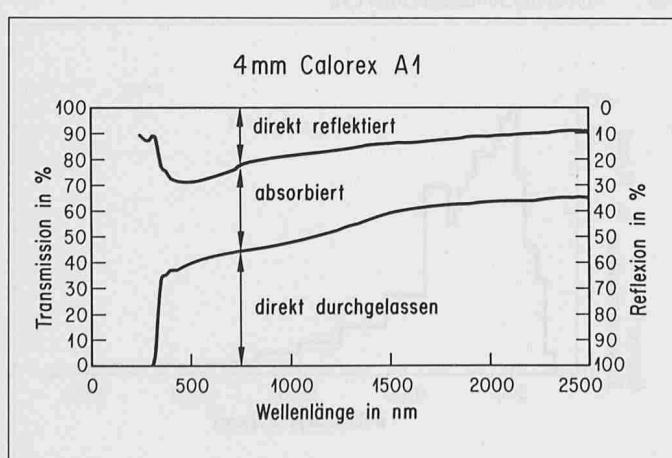
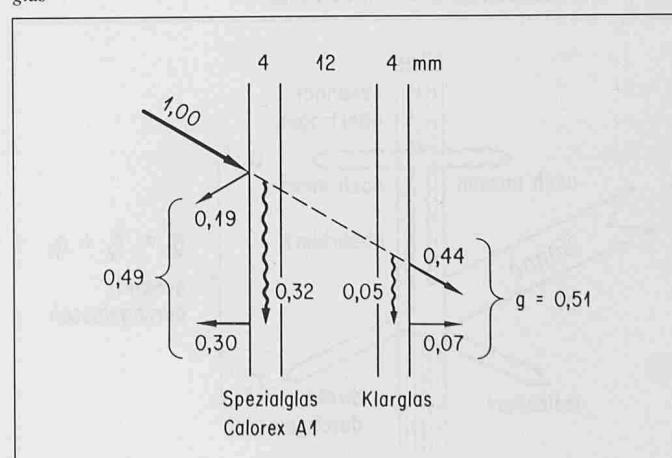


Bild 5. Aufteilung der auftreffenden Globalstrahlung für ein Sonnenschutzglas



und Gesamtenergiedurchlass sind in der DIN 67 507 definiert sowie die Randbedingungen festgelegt.

Geltungsbereich

Die Norm ist für Einfach-, Doppel- und Dreifachverglasungen, zusammengesetzt aus Klar-, Absorptions- oder Reflexionsgläsern, gültig. Sie ist sinngemäss für alle transparenten Materialien anwendbar, ausser für IR durchlässige Materialien (5-50 μm Bereich) und Verglasungen mit IR-absorbierenden Gasfüllungen.

Verwendete Grössen

Die Strahlungskenngrössen einer Verglasung umfassen:

- τ Lichttransmissionsgrad
- τ_e Strahlungstransmissionsgrad
- ϱ_e Strahlungsreflexionsgrad
- α_e Strahlungsabsorptionsgrad
- $\tau_{(\lambda)}$ spektraler Transmissionsgrad
- $\varrho_{(\lambda)}$ spektraler Reflexionsgrad
- q_i sekundärer Wärmeabgabegrad nach innen
- q_a sekundärer Wärmeabgabegrad nach aussen
- g Gesamtenergiedurchlassgrad

Für eine rechnerische Bestimmung der Scheibenoberflächentemperaturen besonner Verglasungen sind zudem die in den Einzelscheiben absorbierten Anteile auszuweisen:

- α_{el} Strahlungsabsorptionsgrad der Aussenscheibe
- α_{e2} Strahlungsabsorptionsgrad der Innenscheibe

Berechnungsgrundlagen

Für die Berechnungsformeln zur Bestimmung der Strahlungskenngrössen aufgrund der gemessenen spektralen Verteilung von Transmission $\tau_{(\lambda)}$ und Reflexion $\varrho_{(\lambda)}$ wird auf die DIN 67 507 verwiesen. Beim Lichttransmissionsgrad τ wird auch die spektrale Hellempfindlichkeit des menschlichen Auges für Tageslicht mit berücksichtigt.

Randbedingungen

Für die Berechnungen gelten die folgenden Randbedingungen:

- quasi paralleler, senkrechter Strahlungseinfall (d.h. Direktstrahlung)

- spektrale Sonnenstrahlungsverteilung nach CIE, Publ. 20 (1972)
- gleiche Lufttemperatur innen und aussen
- normierte Wärmeübergangsbedingungen:
 $\alpha_i = 8 \text{ W/m}^2 \text{ K}$, $\alpha_a = 23 \text{ W/m}^2 \text{ K}$

Beispiel

Der Ablauf einer g -Wert-Bestimmung soll anhand eines Beispiels aus der Praxis illustriert werden. Das Vorgehen entspricht dabei dem Prüfblauf an der EMPA, wobei die Probenahme in der Regel durch die Abteilung Bauphysik der EMPA Dübendorf, die spektralen Messungen und Berechnungen durch die Abteilung Physik der EMPA St. Gallen erfolgen.

Beispiel:

Sonnenschutzglas (4/12/4 mm)
Aussenscheibe Calorex A 1 4 mm
Luftzwischenraum 12 mm
Innenscheibe Klarglas 4 mm

1. Schritt: Probekörper herstellen

Aus einer Isolierverglasung, Abmessungen $60 \times 100 \text{ cm}$, werden Proben in der Grösse von $6 \times 6 \text{ cm}$ hergestellt. Der Isoliersteg der Verglasung wird dazu aufgetrennt und aus den beiden Scheiben jeweils 5 Glasproben entnommen.

Die Verarbeitung der Gläser hat sehr vorsichtig zu erfolgen, darf doch die Oberfläche der Prüflinge weder verletzt noch verschmutzt werden.

2. Schritt: Spektroskopie

Von jedem Prüfling werden folgende spektrale Messungen durchgeführt und die Messwerte digitalisiert abgespeichert:

- Transmissionsgrad in Einfallrichtung zur Strahlung
- Reflexionsgrad in Einfallrichtung zur Strahlung
- Reflexionsgrad entgegengesetzt zur Einfallrichtung

Für die Calorexscheibe ist dies im Bild 4 dargestellt (Mittelwerte der Proben)

3. Schritt: Bestimmung der thermischen Eigenschaften

Die thermischen Kenngrössen k , Λ , α_i , α_a der Verglasung müssen rechnerisch oder messtechnisch ermittelt oder vom Hersteller angegeben werden. Für die gewählte Verglasung wurde benutzt:
 $k = 3,0 \text{ W/m}^2 \text{ K}$
 $\alpha_i = 8 \text{ W/m}^2 \text{ K}$
 $\Lambda = 6,07 \text{ W/m}^2 \text{ K}$
 $\alpha_a = 23 \text{ W/m}^2 \text{ K}$

4. Schritt: Berechnung der Strahlungskenngrössen nach DIN 67 507

Die digitalisierten Messwerte werden mit Hilfe eines EDV-Auswerteprogrammes wie folgt verarbeitet:

- Berechnung der Mittelwerte pro Glassorte
- Berechnung von $\tau_{(\lambda)}$ und $\varrho_{(\lambda)}$
- Berechnung von τ , τ_e , ϱ_e
- Berechnung von q_i , g

Die Rechenresultate für das gewählte Beispiel sind in Bild 5 dargestellt.

Zusammenstellung von Messresultaten

Im Rahmen einer Untersuchung im Auftrage der Schweiz. Zentralstelle für Fenster und Fassadenbau (SZFF) wurden einige in der Schweiz i blichen Spezialgläser aus dem Handel bezogen und deren Kennwerte wie im vorhergehenden Abschnitt beschrieben ermittelt. Die Resultate sind in der Tabelle 1 zusammengestellt und mit Herstellerangaben verglichen. Die für die verschiedenen Prüfkörper einer Scheibe gemessenen Werte liegen nahe beieinander, die berechneten Kennwerte weichen von den Herstellerangaben teilweise etwas ab.

Adresse der Verfasser: R. Sagelsdorff, dipl. Ing. ETH, Abteilungsvorsteher, EMPA Abteilung Bauphysik, 8600 Dübendorf, und P. Bruggmann, Hans Schmidlin AG, Schaffhauserstr. 315, 8050 Zürich.